

الاتحاد الدولي للاتصالات

# ITU-R

قطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد الدولي للاتصالات

التوصية **ITU-R BO.1784-1**  
(2016/12)

نظام الإذاعة الرقمية الساتلية مرنة التشكيلة  
(التلفزيون والصوت والبيانات)

السلسلة **BO**  
البث الساتلي

## تمهيد

يضطلع قطاع الاتصالات الراديوية بدور يتمثل في تأمين الترشيد والإنصاف والفعالية والاقتصاد في استعمال طيف الترددات الراديوية في جميع خدمات الاتصالات الراديوية، بما فيها الخدمات الساتلية، وإجراء دراسات دون تحديد مدى الترددات، تكون أساساً لإعداد التوصيات واعتمادها. ويؤدي قطاع الاتصالات الراديوية وظائفه التنظيمية والسياساتية من خلال المؤتمرات العالمية والإقليمية للاتصالات الراديوية وجمعيات الاتصالات الراديوية بمساعدة لجان الدراسات.

## سياسة قطاع الاتصالات الراديوية بشأن حقوق الملكية الفكرية (IPR)

يرد وصف للسياسة التي يتبعها قطاع الاتصالات الراديوية فيما يتعلق بحقوق الملكية الفكرية في سياسة البراءات المشتركة بين قطاع تقييس الاتصالات وقطاع الاتصالات الراديوية والمنظمة الدولية للتوحيد القياسي واللجنة الكهروتقنية الدولية (ITU-T/ITU-R/ISO/IEC) والمشار إليها في الملحق 1 بالقرار ITU-R 1. وترد الاستمارات التي ينبغي لحاملي البراءات استعمالها لتقديم بيان عن البراءات أو للتصريح عن منح رخص في الموقع الإلكتروني <http://www.itu.int/ITU-R/go/patents/en> حيث يمكن أيضاً الاطلاع على المبادئ التوجيهية الخاصة بتطبيق سياسة البراءات المشتركة وعلى قاعدة بيانات قطاع الاتصالات الراديوية التي تتضمن معلومات عن البراءات.

## سلاسل توصيات قطاع الاتصالات الراديوية

(يمكن الاطلاع عليها أيضاً في الموقع الإلكتروني <http://www.itu.int/publ/R-REC/en>)

| العنوان   | السلسلة |
|---|---------|
| البث الساتلي  | BO      |
| التسجيل من أجل الإنتاج والأرشفة والعرض؛ الأفلام التلفزيونية                       | BR      |
| الخدمة الإذاعية (الصوتية)   | BS      |
| الخدمة الإذاعية (التلفزيونية)   | BT      |
| الخدمة الثابتة  | F       |
| الخدمة المتنقلة وخدمة الاستدلال الراديوي وخدمة الهواة والخدمات الساتلية ذات الصلة | M       |
| انتشار الموجات الراديوية  | P       |
| علم الفلك الراديوي  | RA      |
| أنظمة الاستشعار عن بُعد   | RS      |
| الخدمة الثابتة الساتلية   | S       |
| التطبيقات الفضائية والأرصاد الجوية  | SA      |
| تقاسم الترددات والتنسيق بين أنظمة الخدمة الثابتة الساتلية والخدمة الثابتة         | SF      |
| إدارة الطيف   | SM      |
| التجميع الساتلي للأخبار   | SNG     |
| إرسالات الترددات المعيارية وإشارات التوقيت  | TF      |
| المفردات والمواضيع ذات الصلة  | V       |

ملاحظة: تمت الموافقة على النسخة الإنكليزية لهذه التوصية الصادرة عن قطاع الاتصالات الراديوية بموجب الإجراء الموضح في القرار ITU-R 1.

النشر الإلكتروني

جنيف، 2017

© ITU 2017

جميع حقوق النشر محفوظة. لا يمكن استنساخ أي جزء من هذه المنشورة بأي شكل كان ولا بأي وسيلة إلا بإذن خطي من الاتحاد الدولي للاتصالات (ITU).

## التوصية ITU-R BO.1784-1

نظام الإذاعة الرقمية الساتلية مرن التشكيلية  
(التلفزيون والصوت والبيانات)

(المسألة ITU-R 285/4)

(2016-2007)

## مجال التطبيق

هذه التوصية موجهة لخدمة الإذاعة الرقمية الساتلية (BSS) عندما تكتسي المرونة العالية في تشكيلة النظام والتفاعل الإذاعي أهمية مما يتيح معاوضةً واسعة النطاق بين أدنى سويات لنسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء  $C/N$  أو أقصى سعة إرسال.

## مصطلحات أساسية

التلفزيون عالي الوضوح (HDTV)، التلفزيون فائق الوضوح (UHDTV)، الساتل، الإذاعة، تجميع القنوات، الجيل الثاني لنظام مشروع الإذاعة الفيديوية الرقمية من أجل الإذاعة الساتلية والبث الأحادي الساتلي (DVB-S2)، تمديدات الجيل الثاني لنظام مشروع الإذاعة الفيديوية الرقمية من أجل الإذاعة الساتلية والبث الأحادي الساتلي (DVB-S2X)

## المختصرات/مسرد المصطلحات

|   |          |
|---|----------|
| تشفير سمعي متقدم (Advanced Audio Coding)                          | AAC      |
| تشفير وتشكيل تكييفيان (Adaptive Coding and Modulation)            | ACM      |
| تشفير سمعي دون خسارة (Audio Lossless coding)                      | ALS      |
| إبراق بزحزة الاتساع والطور (Amplitude and Phase Shift Keying)     | APSK     |
| أسلوب النقل اللا تزامني (Asynchronous Transfer Mode)              | ATM      |
| تشفير فيديوي متقدم (Advanced Video Coding)                        | AVC      |
| الضوضاء الغوسية البيضاء المضافة (Additive White Gaussian Noise)   | AWGN     |
| النطاق الأساسي (BaseBand)   | BB       |
| شفرة بوس-شودري-هوكنهم (Bose-Chaudhuri-Hocquenghem code)           | BCH code |
| إبراق اثنيي بزحزة الطور (Binary Phase Shift Keying)               | BPSK     |
| خدمة الإذاعة الساتلية (Broadcasting-Satellite Service)            | BSS      |
| تشفير وتشكيل ثابتان (Constant Coding and Modulation)              | CCM      |
| نسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء (Carrier to Noise Ratio)          | C/N      |
| التحقق من الإطراب الدوري (Cyclic Redundancy Check)                | CRC      |
| التجميع الساتلي الرقمي للأخبار (Digital Satellite News Gathering) | DSNG     |
| البث المباشر إلى المنزل (Direct To Home)                          | DTH      |

|   |         |
|---|---------|
| مشروع الإذاعة الفيديوية الرقمية ( <i>Digital Video Broadcasting project</i> )   | DVB     |
| نظام مشروع الإذاعة الفيديوية الرقمية من أجل الإذاعة الساتلية ( <i>DVB System for satellite broadcasting</i> )   | DVB S   |
| الجيل الثاني لنظام مشروع الإذاعة الفيديوية الرقمية من أجل الإذاعة الساتلية والبث الأحادي الساتلي<br>( <i>Second generation DVB System for satellite broadcasting and unicasting</i> )                           | DVB S2  |
| تمديدات الجيل الثاني لنظام مشروع الإذاعة الفيديوية الرقمية من أجل الإذاعة الساتلية والبث الأحادي الساتلي<br>( <i>Extensions of the second generation DVB System for satellite broadcasting and unicasting</i> ) | DVB S2X |
| التصحيح الأمامي للأخطاء ( <i>Forward Error Correction</i> )   | FEC     |
| مصفوفة البوابات القابلة للبرمجة ميدانياً ( <i>Field Programmable Gate Array</i> )   | FPGA    |
| مجال غالوا ( <i>Galois Field</i> )  | GF      |
| التدفق التنوعي ( <i>Generic Stream</i> )  | GS      |
| تغليف التدفق التنوعي ( <i>Generic Stream Encapsulation</i> )  | GSE     |
| التلفزيون عالي الوضوح ( <i>High Definition Television</i> )   | HDTV    |
| التشفير الفيديوي عالي الكفاءة ( <i>High Efficiency Video Coding</i> )   | HEVC    |
| خفض قدرة الدخل ( <i>Input Back Off</i> )  | IBO     |
| بروتوكول الإنترنت ( <i>Internet Protocol</i> )  | IP      |
| مفكك شفرة/مدمج من المستقبل ( <i>Integrated Receiver Decoder</i> )   | IRD     |
| اختبار التعادلية منخفض الكثافة ( <i>Low Density Parity Check</i> )  | LDPC    |
| فدرة منخفضة الضوضاء ( <i>Low Noise Block</i> )  | LNB     |
| فريق خبراء الصور المتحركة ( <i>Moving Picture Experts Group</i> )   | MPEG    |
| خفض قدرة الخرج ( <i>Output Back Off</i> )   | OBO     |
| الطبقة المادية ( <i>Physical Layer</i> )  | PL      |
| الإبراق بزحزحة الطور ( <i>Phase Shift Keying</i> )  | PSK     |
| التتابع الاثنيني شبه العشوائي ( <i>Pseudo-Random Binary Sequence</i> )  | PRBS    |
| التشكيل بتربيع الاتساع ( <i>Quadrature Amplitude Modulation</i> )   | QAM     |
| بدون أخطاء تقريباً ( <i>Quasi Error Free</i> )  | QEF     |
| الإبراق بزحزحة الطور التربيعة ( <i>Quadrature Phase Shift Keying</i> )  | QPSK    |
| التردد الراديوي ( <i>Radio Frequency</i> )  | RF      |
| ريد سولومون ( <i>Reed Solomon</i> )   | RS      |
| التلفزيون عادي الوضوح ( <i>Standard Definition Television</i> )   | SDTV    |
| نسبة الإشارة إلى الضوضاء ( <i>Signal to Noise Ratio</i> )   | SNR     |

|   |        |
|---|--------|
| بداية الرتل (Start of Frame)  | SOF    |
| تدفق النقل (Transport Stream)   | TS     |
| التلفزيون (Television)  | TV     |
| مكبر الموجة المرئحة (Traveling Wave Tube Amplifier)                       | TWTA   |
| التلفزيون فائق الوضوح (Ultra-High Definition Television)                  | UHDTV  |
| التشفير والتشكيل المتغيران (Variable Coding and Modulation)               | VCM    |
| نسبة الإشارة المنخفضة جداً إلى الضوضاء (Very Low - Signal to Noise Ratio) | VL-SNR |
| مطراف ذو فتحة صغيرة جداً (Very Small Aperture Terminal)                   | VSAT   |

### توصيات الاتحاد وتقاريره ذات الصلة

|  |                         |
|--|-------------------------|
| نظام الإرسال فيما يتعلق بخدمات متعددة الوسائط متقدمة توفرها الإذاعة الرقمية متكاملة الخدمات عبر قناة إذاعية ساتلية | التوصية ITU-R BO.1408-1 |
| أنظمة التلفزيون الرقمية المتعددة البرامج المعدّة للاستعمال بواسطة السواتل المشتغلة ضمن مدى التردد 12/11 GHz        | التوصية ITU-R BO.1561-1 |

إن جمعية الاتصالات الراديوية للاتحاد الدولي للاتصالات،

إذ تضع في اعتبارها

- (أ) أن أنظمة التلفزيون الرقمية متعددة البرامج المعدّة لتستخدمها السواتل والتي يشار إليها بالأنظمة الحالية قد طوّرت في التوصيتين ITU-R BO.1408 و ITU-R BO.1516؛
- (ب) أن التطورات الحديثة في مجال تشفير وتشكيل القناة قد أوجدت تقنيات جديدة بأداء يقارب حد شانون (Shannon limit)؛
- (ج) أن هذه التقنيات الرقمية الجديدة ستحسن الطيف و/أو كفاءة القدرة مقارنةً بالأنظمة الحالية مع المحافظة على إمكانية التشكّل المرئي من أجل مواكبة موارد عرض نطاق وقدرة ساتل معين؛
- (د) أن النظام الموصى به يستعمل هذه التقنيات ومن ثم يتيح معاوضة واسعة النطاق بين التشغيل تحت أدنى سويات لنسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء  $C/N$  أو أقصى سعة إرسال، محققاً تفوقاً ملموساً على نظام الإذاعة الرقمية الساتلية DVB-S (النظام A في التوصية ITU-R BO.1516) تبعاً لأسلوب DVB-S2 المنتقى؛
- (هـ) أن النظام الموصى به طُوّر ليس لتغطية الإذاعة فحسب، بل أيضاً تطبيقات التفاعل والمساهمة، من قبيل وصلات تلفزيون المساهمة والتجميع الساتلي الرقمي للأخبار (DSNG)؛
- (و) أن نظاماً يغطي كل نواحي التطبيقات هذه مع إبقاء مشفّر الرقاقة الواحدة عند سويات تعقيد معقولة من شأنه أن يتيح إعادة استعمال هذه التقنية في منتجات الأسواق العامة، من أجل المساهمة أو للتطبيقات المتخصصة؛
- (ز) أن التقنية الجديدة التكميلية للتشفير والتشكيل (ACM) التي يقدمها النظام الموصى به ستسمح بزيادة فعالية استخدام الطيف لتطبيقات الإرسال الأحادي فيما يتعلق بمسير العودة، عن طريق الوصول بمعلمات الإرسال (أي التشكيل والتشفير) إلى الحد الأمثل لكل مستعمل فردي وفق ظروف المسير؛

(ح) أن النظام الموصى به يراعي أي نسق تدفق دخل بما في ذلك تدفقات نقل (فريق خبراء الصور المتحركة) (MPEG) الأحادية أو المتعددة (المميزة برزم 188 بايتة) وبروتوكول الإنترنت IP علاوةً على رزم أسلوب النقل اللا تزامني ATM وتدفقات البتات المستمرة؛  
 (ط) أن النظام الموصى به سيكون قادراً على تناول مجموعة متنوعة من الأنساق السمعية المرئية المتقدمة المتاحة حالياً والتي هي قيد التعريف؛

(ي) أن تمديدات جديدة للنظام الموصى به تمكّن من تحسين أداء وميزات تطبيقاته الأساسية، بما في ذلك البث المباشر إلى المنزل (DTH) للتلفزيون فائق الوضوح (UHDTV) وتتيح كذلك مدى تشغيلياً موسّعاً لتغطية أسواق ناشئة من قبيل التطبيقات المتنقلة،  
 وإذ تضع في اعتبارها أيضاً

(أ) أن توصية نظام الاتحاد الدولي للاتصالات (ITU) تساعد السوق في إرساء خدمات قائمة على أنظمة مقيّسة، متلافيةً بذلك انتشار التطويرات الخاصة، التي تعود بالفائدة على المستخدمين النهائيين وعلى الصناعة عموماً؛

(ب) أنه برغم نجاح الأنظمة الحالية، فإن مواصفة جديدة، تتيح إيصال معدّل بيانات أعلى كثيراً مما تستطيع الأنظمة الحالية القيام به في عرض نطاق مرسل مستجيب معيّن، ستكون موضع تقدير العديد من محطات الإذاعة الساتلية ومشغلي ومصنعي السواتل حول العالم؛

(ج) أن احتياجات تقديم خدمات التلفزيون عالي الوضوح (HDTV) والتلفزيون فائق الوضوح (UHDTV) سيحمل المحطات الإذاعية على النظر في طرائق أكثر كفاءة لعرض هذه الخدمات ضمن الموصلات التفاعلية الموجودة؛

(د) أن المرونة المتأصلة في النظام الموصى به وفي تمديداته تتيح وسيلة للتخفيف من تأثير التوهينات الجوية عند نطاقات الخدمة الإذاعية الساتلية (BSS) الأعلى المزمع استعمالها لخدمات التلفزيون HDTV وما بعده،

### توصي

1 باعتبار نظام DVB-S2 الموصّف في المعيار ETSI EN 302-307-1 V 1.4.1 (انظر المرفق 1) نظاماً مناسباً لتطوير نظام إذاعة ساتلي بتشكيلة مرنة<sup>1</sup>؛

2 باعتبار النظام DVB-S2X الموصّف في المعيار ETSI EN 302-307-2 V1.1.1 (انظر المرفق 2) نظاماً مناسباً لتطوير نظام إذاعة ساتلي ذي أداء وميزات أفضل<sup>1</sup>.

الملاحظة 1 - يرد وصف للنظام DVB-S2 الموصى به (النظام E1) في الملحق 1 ويرد وصف للتمديدات DVB-S2X للنظام (النظام E2) في الملحق 2، في حين يتضمن الملحق 3 جداول مقارنة تُدرج النظامين الموصى بهما (النظام E1 والنظام E2) مع الأنظمة الواردة في التوصية ITU-R BO.1516 (الأنظمة A، B، C، D).

## الملحق 1

### الخصائص الرئيسية لنظام DVB-S2 (المشار إليه بالنظام E1)

نظام DVB-S2 هو مواصفة الجيل الثاني لتطبيقات الساتل عريضة النطاق التي طوّرها مشروع DVB (الإذاعة الفيديوية الرقمية) في العام 2003 وأصبحت المعيار ETSI رقم EN 302 307 في العام 2004.

<sup>1</sup> كلمة "سوف" في معيار ETSI هذا ينبغي أن تُعتبر مكافئة لكلمة "ينبغي" في هذه التوصية لقطاع الاتصالات الراديوية.

ويحدد المعيار EN 302 307 بنية ترتيب، وتشفير وتشكيل قنوات لأنماط مختلفة من التطبيقات الساتلية:

- إذاعة تلفزيونية عادية الوضوح وعالية الوضوح (SDTV و HDTV)؛
- التفاعلية (بما فيها النفاذ إلى الإنترنت) لتطبيقات الإذاعة الساتلية (من أجل مفككات الشفرة/المستقبلات المتكاملة (IRD) والحواسيب الشخصية)؛
- تطبيقات المساهمة مثل المساهمة والتوزيع وجمع الأخبار بواسطة التلفزيون الرقمي؛
- توزيع محتوى البيانات وتقاسم قنوات الإنترنت.

لكي يغطي نظام DVB-S2 جميع مجالات التطبيق مع إبقاء مشقّر الرقاقة الواحدة عند سويات تعقيد معقولة، يُبنى نظام DVB-S2 كمجموعة أدوات ل يتيح بذلك استعمال منتجات الأسواق العامة وكذلك المساهمة أو تطبيقات السوق المتخصصة.

وُصّف نظام DVB-S2 حول ثلاثة مفاهيم: أفضل أداء للإرسال، والاقتراب من حد شانون، والمرونة التامة والتعقيد المعقول للمستقبل.

لتحقيق أفضل توازن بين درجة التعقيد وجودة الأداء وتحقيق تفوق ملموس في السعة على نظام DVB-S للتطبيقات الإذاعية التقليدية، يستفيد نظام DVB-S2 من التطورات الحديثة في تشفير وتشكيل القنوات: تُعتمد شفرات اختبار التعادلية منخفض الكثافة (LDPC) مصحوبة بتشكيلات QPSK (إبراق رباعي بزحزحة الطور) و 8-PSK (8 - إبراق بزحزحة الطور) و 16-APSK (16- إبراق بزحزحة الاتساع والطور) و 32-APSK كي يعمل النظام بشكل صحيح على قناة ساتلية غير خطية.

تسمح بنية الترتيل بمرونة قصوى لنظام وتزامن متعدد الاستعمال، وكذلك الأمر في تشكيلات أسوأ حالة (أي حالة نسب إشارة إلى ضوضاء SNR منخفضة).

بالنسبة للتطبيقات التفاعلية من نقطة إلى نقطة مثل الإرسال الأحادي بواسطة بروتوكول الإنترنت IP بالارتباط مع مسير عودة، فإن اعتماد وظائفية تشفير وتشكيل تكييفية (ACM) يسمح بالوصول إلى الحالة المثلى لمعلمات الإرسال لكل مستعمل فردي على أساس رتل برتل حسب ظروف المسير تحت سيطرة عروة مغلقة عبر قناة العودة (التي توصل المستقبل بمحطة الوصلة الصاعدة DVB-S2 عبر وصلات أرضية أو ساتلية وتشوّر بحالة استقبال المستقبل). وينتج عن هذا زيادة إضافية في كفاءة استخدام نظام DVB-S2 للطيف مقارنة بنظام، DVB-S وتتيح هذه الزيادة الوصول تصميم القطاع الفضائي إلى الحالة المثلى مما يتيح خفضاً حاداً في كلفة خدمات بروتوكول الإنترنت IP المعتمدة على السواتل.

ويبلغ نظام DVB-S2 من المرونة درجة تمكنه من التعامل مع أي خصائص موجودة لمرسَل مستجيب ساتلي مع تنوع كبير في كفاءات الطيف والمتطلبات المصاحبة لنسب الإشارة إلى الضوضاء SNR. وعلاوة على ذلك، فهو مصمم لتناول مجموعة متنوعة من الأنساق السمعية الفيديوية المتقدمة التي هي قيد التعريف من قبل الهيئات الدولية حالياً. ونظام DVB-S2 يستوعب أي نسق من أنساق تدفق الدخل بما في ذلك تدفقات نقل MPEG (فريق خبراء الصور المتحركة) الأحادية أو المتعددة (المميزة برزم 188 بايتة) وبروتوكول الإنترنت IP علاوة على رزم أسلوب النقل اللاتزامني ATM وتدفقات البتات المستمرة.

### بنية نظام DVB-S2

يتألف نظام DVB-S2 من تتابع من الفدرات الوظيفية، على النحو المبين في الشكل 1. ويستند توليد الإشارات إلى سويتين من بنى الترتيل:

- رتل النطاق الأساسي BBFRAME عند سوية النطاق الأساسي (BB) يحمل بتات تشوير متنوعة لتشكيل المستقبل بمرونة وفق سيناريو التطبيق؛
- رتل الطبقة المادية PLFRAME عند سوية الطبقة المادية (PL) يحمل بضع بتات تشوير ذات حماية عالية لتوفير تزامن وتشوير متينين في الطبقة المادية.





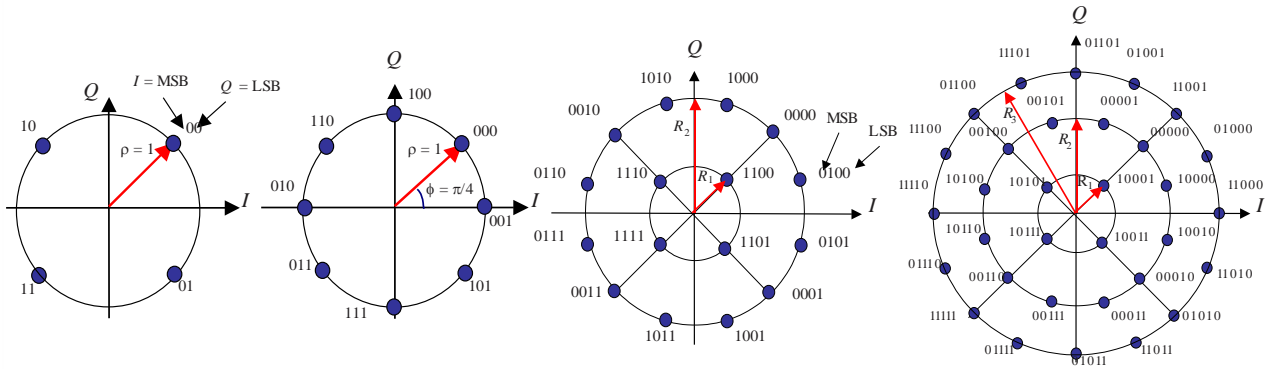
ينقذ تشفير التصحيح الأمامي للأخطاء (FEC) تسلسل شفرة BCH (بوس-شودري-هوكنهيم) الخارجية ومعدلات شفرات LDPC (اختبار التعادلية منخفض الكثافة) الداخلية (1/4، 1/3، 2/5، 1/2، 3/5، 2/3، 3/4، 4/5، 5/6، 8/9، 9/10). وحسب مجال التطبيق، يمكن للعدرات المشفرة بشفرة FEC (أرتال FEC) أن تكون بطول 64 800 بته أو 16 200 بته. وعند استعمال VCM (التشفير والتشكيل المتغير) أو ACM، يكون تشفير التصحيح الأمامي للأخطاء (FEC) وأسلوب التشكيل ثابتين داخل كل رتل لكن يمكن أن يتغيرا من رتل إلى آخر؛ وعلاوة على ذلك، يمكن للإشارة المرسل أن تحوي خليطاً من عدرات الشفرة العادية والقصيرة.

يمكن اختيار التقابل من بين كوكبات QPSK و 8-PSK و 16-APSK و 32-APSK (انظر الشكل 2) بحسب مجال التطبيق. يقترح عادة استعمال تشكيلا QPSK و 8-PSK للتطبيقات الإذاعية باعتبارهما تشكيلا غلاف ثابت تقريباً ويمكن استعمالهما في مراسلات مستحيات ساتلية لا خطية مشغلة إلى حد التشبع تقريباً. يمكن أيضاً استعمال تشكيلي 16-APSK و 32-APSK اللذين يستهدفان تطبيقات المساهمة بشكل أساسي من أجل الإذاعة، لكنهما يتطلبان سوية أعلى من نسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء  $C/N$  المتبصرة واعتماد طرائق متقدمة لما قبل التشويه في محطة الوصلة الصاعدة لتخفيض أثر لا خطية الوصلة التراسلية إلى الحد الأدنى. وفي حين أن هذين الأسلوبين لا يتمتعان بكفاءة القدرة كالأساليب الأخرى، فإن كفاءة الطيف أكبر كثيراً. وقد تم الوصول بكوكبتي 16-APSK و 32-APSK إلى الحالة المثلى لكي تشغلا عبر وصلة تراسل لا خطية بوضع النقاط على دوائر. غير أن أداءهما على قناة خطية يماثل أداء تشكيلي 16-APSK و 32-APSK على التوالي.

بانتهاء كوكبة التشكيل ومعدلات الشفرة، تيسر كفاءات طيف من 0,5 إلى 4,5 بته لكل رمز ويمكن اختيارها على أساس قدرات وقيود الوصلة التراسلية الساتلية المستعملة.

الشكل 2

## كوكبات DVB-S2 الأربع الممكنة قبل تخطيط الطبقة المادية

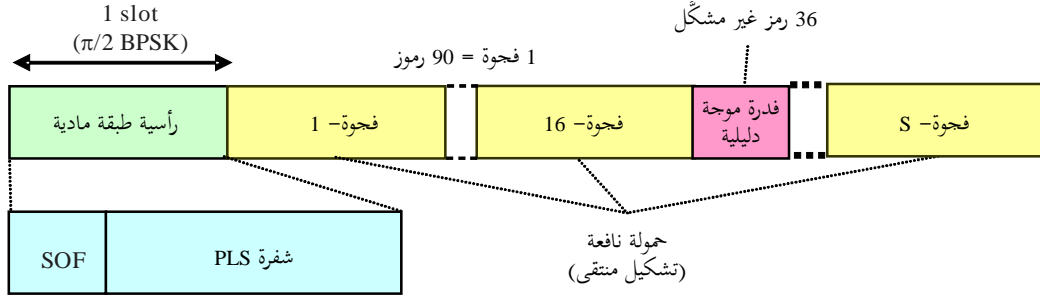


BO.1784-02

صُمم ترتيب الطبقة المادية ليقدم تزامناً وتشويراً متينين عند الطبقة المادية. وبذلك يمكن للمستقبل أن يزامن (استعادة الموجة الحاملة والطور، تزامن الرتل) ويكشف معلمات التشكيل والتشفير قبل إزالة التشكيل وفك تشفير FEC. تتألف إشارة الطبقة المادية لنظام DVB-S2 من تتابع اعتيادي من الأرتال (انظر الشكل 3): خطة التشكيل والتشفير متجانسة ضمن رتل، لكنها قد تتغير (في تشكيلة التشفير والتشكيل التكميلية) في الأرتال المجاورة. يتألف كل رتل من حمولة نافعة من 64 800 بته في تشكيلة "الرتل العادي"، ومن 16 200 بته في تشكيلة "الرتل القصير"، تقابل فدر شفرة FEC. وتتقدم الحمولة النافعة رأسية ذات 90 رمز تشكيل ثنائي حاملة معلومات التزامن والتشوير للسماح لمستقبل بمزامنة (استعادة الموجة الحاملة والطور، تزامن الرتل) وكشف معلمات التشكيل والتشفير قبل إزالة التشكيل وفك تشفير FEC.

## الشكل 3

## خطة أرتال الطبقة المادية



BO.1784-03

وتحدد الرموز الثنائية الستة والعشرون الأولى (التابع 18D2E82<sub>HEX</sub>) لرأسية الطبقة المادية PL بداية رتل الطبقة المادية PL (SOF)، بداية الرتل)، وتُستعمل الرموز الأربعة والستون الباقية لتشوير تشكيلة النظام. ونظراً لكون رأسية الطبقة المادية PL هي أول كيان يفك المستقبل تشفيره، فلا يمكن حمايتها بخطة FEC (أي شفرتي BCH و LDPC). من ناحية أخرى، يجب أن تكون قابلة لفك التشفير تماماً تحت أسوأ ظروف لحالة للوصلة (نسبة SNR تراوح -2,5 dB). وعلى ذلك ولتقليل التأثير على الكفاءة الشاملة للطيّف إلى أدنى درجة، تم خفض معلومات التشوير عند هذا المستوى إلى 7 بتات، تُستعمل 5 منها لبيان تشكيلة التشكيل والتشفير (مجال MODCOD)، وبتة واحدة (1) لطول الرتل (64 800 أو 16 200) وبتة واحدة (1) لحضور/غياب الموجات الدليلية لتسهيل تزامن المستقبل (على النحو المبين أدناه). تكون هذه البتات إذاً محمية بدرجة عالية بالشفرة المشدّدة لفدرة ريد-مولر من الدرجة الأولى ذات معدلات المعلومات (64، 7، 32) المناسبة لفك تشفير الارتباط المتدرج القرار.

على نحوٍ مستقل عن خطة التشكيل لحمولة PLFRAME النافعة (فدرة شفرة FEC) تُشكّل الرموز الثنائية التسعون التي تتكون منها رأسية PL بتشكيل  $\pi/2$ -BPSK؛ هذا الخيار المغاير لكوكبة BPSK الكلاسيكية يُدخل دوراناً قدره  $\pi/4$  على الرموز الزوجية و  $\pi/4$  على الرموز الفردية متيحاً خفضاً في تراوحات غلاف إشارة التردد الراديوي.

تتألف الحمولة النافعة لرتل PL من عدد متفاوت من الرموز المشكّلة حسب طول FEC (64 800 أو 16 200) وكوكبة التشكيل، لكن طول الحمولة النافعة (عدا الموجات الدليلية الاختيارية) هو دوماً من مضاعفات فجوة 90 تضم رمز (الشكل 3)، مما يبيّن دوريات يمكن لمزامن الرتل في المستقبل أن يستغلّها: ما أن تُفكّ شفرة رأسية PL حتى يتبيّن مفكك الشفرة تماماً طول رتل PL ومنه موقع بداية الرتل SOF التالي.

يؤمّن ترتيب الطبقة المادية PL أيضاً:

- إدراج اختياري لرتل PL زائف، عند عدم جاهزية بيانات مفيدة للإرسال على القناة،
- إدراج لموجات دليلية اختيارية لتسهيل تزامن المستقبل.

وتكون شفرات FEC DVB-S2 في الواقع من القوة بحيث أن استعادة الموجة الحاملة قد تصبح مشكلة جديدة للتشكيلات عالية الرتبة العاملة عند نسب SNR منخفضة وفي وجود سويات مرتفعة من ضوضاء الطور في فدرية محولات ومولفات LNB (الفدرة منخفضة الضوضاء) الإذاعية الساتلية: ذلك هو الحال بشكل خاص بالنسبة لبعض أساليب و 8-PSK و 16-APSK و 32-APSK منخفضة المعدّل لنظام DVB-S2. والموجات الدليلية هي رموز غير مشكّلة تعرّف هويتها بالمعادلة  $Q = I = 1/\sqrt{2}$  وتُجمّع زمرياً في فدرات من 36 رمزاً وتُدْرَج عند كل 16 فجوة حمولة نافعة، مما يفضي إلى سعة خسارة قصوى نسبتها 2,4% تقريباً عند استعمالها. أخيراً يُنقذ التخليط من أجل تشتت الطاقة للالتزام بلوائح الراديو لشغل الطيف ولإرسال نوع من "توقيع" مشكّل الخدمة من أجل التعرّف السريع على الهوية في حال وجود أخطاء في إجراءات الوصلة الصاعدة.

بعدئذٍ يُطبَّق ترشيح النطاق الأساسي والتشكيل التريبيعي لقلوبة طيف الإشارة وتوليد إشارة تردد راديوي RF. ويُستعمل ترشيح جيب التمام المرفوع للحذر التريبيعي على الجانب المرسل مع خيار ثلاثة عوامل تناقص: 0,35 و 0,25 و 0,20، حسب قيود عرض النطاق.

## المرفق 1

### للملحق 1

#### نتائج الاختبارات المختبرية على تجهيزات DVB-S2

أجرى مركز بحوث Rai-CRIT اختبارات مختبرية واسعة على تجهيزات نظام DVB-S2 قدمها سبعة مصنعين مختلفين في يونيو 2006 من أجل التحقق من أداء نظام DVB-S2. شملت الاختبارات أداء AWGN (الضوضاء الغوسية البيضاء المضافة) والانحطاط اللاخطي لضوضاء القناة والطور. تبين النتائج بوضوح أن أداء التجهيزات منسجم مع نتائج عملية المحاكاة المقدمة في معيار DVB-S2.

نُفذت تشكيلة موجة حاملة واحدة وموجات حاملة متعددة وقورنت بتشكيلات DVB-S مكافئة، وبين ذلك أن نظام DVB-S2 يمكن أن يقدم مكاسب ممتازة من حيث السعة أو الأداء ومن حيث المرونة. علاوة على ذلك، نُفذت تشكيلتا VCM و ACM وتم التحقق من مقدرة التجهيزات.

أخيراً، يجدر بالإشارة أن التجهيزات تحت الاختبار أظهرت أداءً ممتازاً من حيث قابلية التشغيل البيئي.

## 1 النتائج الرئيسية للاختبار

### اختبار AWGN

أجريت قياسات على قناة AWGN لتشكيلات QPSK و 8-PSK و 16-APSK و 32-APSK على التوالي لتقييم أداء النظام لتشكيلي FECFRAME العادية والقصيرة على حد سواء. وكان معدّل الرموز 27,5 MBd، إلا بالنسبة لتشكيلة 32-APSK حيث كان المعدّل 20 MBd 5 والتناقص 35%. ويظهر متوسط النتائج التي تم الحصول عليها في القياسات أن خسارات التنفيذ المحسوبة باستخدام العلاقة  $\Delta E_s/N_0@PER = 10^{-7}$  فيما يتعلق بنتائج المحاكاة المبينة في الجدول 13 من معيار EN 302 307 هي في المدى الذي يتراوح بين 0,2 و 0,6 dB لتشكيل QPSK وبين 0,2 و 0,9 dB لتشكيل 8-PSK وبين 0,3 و 1,3 dB لتشكيل 16-APSK وبين 1,3 و 1,7 dB لتشكيل 32-APSK.

### اختبار SAT

على القناة الساتلية اللاخطية، تؤكد نتائج الاختبار المختبري نتائج المحاكاة الواردة في الجدول 1.H من معيار EN 302 307. نقطة التشغيل المثلى هي 0 dB لحفض قدرة الدخل IBO لتشكيل QPSK1/2، وهي تناظر خفضاً لقدرة خرج OBO قدره 0,3 dB، وتعطي انحطاطاً في الأداء قدره 0,5 dB فيما يتعلق بقناة AWGN. بالنسبة لتشكيل 8-PSK، نقطة التشغيل المثلى هي 1 dB لحفض قدرة الدخل IBO، وهي تناظر خفضاً لقدرة خرج OBO قدره 0,4 dB، وتعطي انحطاطاً في الأداء قدره حوالي 0,6 dB. وبالنسبة لتشكيل 16-APSK، نقطة التشغيل المثلى هي 4 dB لحفض قدرة الدخل (IBO) وهي تناظر خفضاً لقدرة خرج (OBO)

5 معدّل الرموز الأقصى الميسر لتشكيلة 32-APSK. ولا يُضمن أداء الأجهزة فوق معدّل 20 MBd في الوقت الحالي، نظراً لأن سرعة الميقاتية و/أو كثافة FPGA (مصنوفة البوابات المنطقية القابلة للبرمجة ميدانياً) لا تسمح بأداء العدد المطلوب من تكرارات مفكك تشفير LDPC. ويمكن توقع أن تتيح التحسينات تكنولوجية FPGA التي ستطرأ على المستقبل القريب تغطية معدلات بود متطرفة بأداء كامل.

قدره 1,6 dB، وتعطي انحطاطاً في الأداء قدره حوالي 3,0 dB. أما بالنسبة لتشكيل 32-APSK، فنقطة التشغيل المثلى هي 7 dB لخفض قدرة الدخل (IBO)، وهي تناظر خفض قدرة خرج (OBO) قدره 3,2 dB، وتعطي انحطاطاً في الأداء قدره حوالي 5,4 dB. وإذا أُدرجت موجات دليلية في الإشارة المرسلة، يتحسن الأداء بحوالي 0,3 dB لتشكيل 8-PSK و 1,0 dB لتشكيل 16-APSK. وأُجريت اختبارات إضافية باستعمال التصحيح المسبق للإشارة في المشكّل للتقليل من آثار اللاخطية على الإشارة المزال تشكيلها وللسماع للنظام بالعمل قرب نقطة التشبع، وكذلك الأمر بالنسبة للتشكيلات الأعلى رتبة أي 16-APSK و 32-APSK. فيما يتعلق بتشكيل 16-APSK بمعدل 3/4، فإن استعمال التصحيح المسبق في المشكّل يتيح للنظام أن يعمل بالشكل الأمثل عند التشبع مع نقص في خفض قدرة خرج OBO الساتل بحدود 1,3 dB وخسارة في الأداء فيما خص قناة AWGN بحدود 1,5 dB، أي أنه يتيح كسباً في أداء الإشارة غير المصححة مسبقاً يبلغ حوالي 1,5 dB.

ودرست أمثلة لمقارنة DVB-S مع DVB-S2 في التطبيقات الإذاعية وفق التشكيلات التالية:

### الجدول 1

#### سيناريوهات مقارنة DVB-S مع DVB-S2 من أجل التطبيقات الإذاعية

| النظام                                       | DVB-S    | DVB-S2         | DVB-S    | DVB-S2           |
|--|----------|----------------|----------|------------------|
| عرض نطاق القناة BW (MHz)                     | 36       | 36             | 36       | 36               |
| التشكيل والتشفير                             | QPSK 2/3 | QPSK 3/4       | QPSK 7/8 | PSK-8 2/3        |
| التناقص $\alpha$                             | 0,35     | 0,20           | 0,35     | 0,25             |
| معدل الرموز (MBd) $BW/(\alpha + 1) * 1,03 =$ | 27,5     | 30,9           | 27,5     | 29,7             |
| $C/N$ (MHz 27,5) (dB)                        | 4,7      | 4,9            | 4,7      | 7,6              |
| معدل البتات المفيد (Mbit/s)                  | 33,8     | 46 (كسب = 34%) | 33,8     | 58,8 (كسب = 32%) |

تتضمن القناة الساتلية مرشح مكبر الموجة المرتحلة TWTA وتعدد إرسال الخرج OMUX.

تبيّن النتائج في الجدول 1 أن نظام DVB-S2 يسمح بزيادة في السعة المرسلة تبعاً للأسلوب تصل إلى 30% وأكثر، وذلك على حساب زيادة هامشية في متطلبات  $C/N$  (من 0 إلى 2 dB).

#### اختبار ضوضاء الطور

أُخذت تشكيلتان مختلفتان في الاعتبار لدى إجراء اختبارات ضوضاء الطور:

- سيناريو مساهمة، مع معدل رموز للإشارة المرسلة قدره 5 MBd ومضخم ساتلي يشتغل في الخطية.
  - سيناريو إذاعة ساتلية، مع معدل رموز للإشارة المرسلة قدره 27,5 MBd ومضخم ساتلي يشتغل عن تخفيض القدرة الأمثل.
- تبيّن نتائج سيناريو المساهمة أن الانحطاط الناتج عن ضوضاء طور LNB (قدرة الضوضاء المنخفضة) هو بحدود 0,3 dB لتشكيلي QPSK و 8-PSK و 1,2 dB لتشكيلي 16-PSK و 32-PSK. وعلاوة على ذلك، لا تلزم الموجات الدليلية من أجل تشكيل QPSK، في حين تبدأ فوائدها بالظهور في تشكيل 8-PSK ويحتاج تشكيلا 16-PSK و 32-PSK موجات دليلية ليأتيا بنتائج جيدة.
- من ناحية أخرى، يكون سيناريو نمط الإذاعة الساتلية ذا معدل الرموز الأعلى أقل تأثراً بوضوء الطور. تبيّن النتائج أنه يمكن إهمال الانحطاط الناتج عن ضوضاء طور LNB بالنسبة لتشكيل QPSK حتى بدون موجات دليلية، وبحدود 0,1 dB لتشكيل 8-PSK و 0,3 dB لتشكيل 16-APSK مع استعمال الموجات الدليلية.

## اختبارا VCM و ACM

أُجريت اختبارات VCM مبيّنة قدرة المستقبلات على التكيف مع التغيير في تشكيلة الإرسال. ووُلد تتابع من أرتال FEC (FECFRAME) وحُزّن بواسطة مولد موجات اعتباطي. بعدئذٍ أُدخلت ضوضاء لإعطاء قيم مختلفة من نسبة الإشارة إلى الضوضاء. وفي الحالات التي كانت فيها نسبة الإشارة إلى الضوضاء أكبر من الحد الأدنى المطلوب من تشكيل وتشفير معيّن، أمكن للمستقبل أن يفك شفرة رتل FEC المناظر.

أخيراً اختُبرت وظائفية ACM لتقصي مقدرة المستقبلات على تقدير نسبة الإشارة إلى الضوضاء التي تلافيتها وتكيفية المشكّل المقابلة مع تغيّر التشكيل والتشفير. وتُظهر النتائج أن التجهيزات قادرة على مواكبة تغييرات نسبة الإشارة إلى الضوضاء في توصيل من نقطة إلى نقطة، وقادرة على التكيف وفقاً لذلك.

## 2 الاستنتاجات

تبيّن الاختبارات التي أُجريت في مختبرات Rai-CRIT أن تجهيزات DVB-S2 منسجمة مع الأداء الذي تتوقعه عمليات المحاكاة الحاسوبية وتتيح اكتساب فهم متعمق ومهم للخصائص الدقيقة للتشكيل ولتشفير القناة ولتقنيات الترتيل والتزامن المتطورة لنظام DVB-S2. ورغم أن التجهيزات قيد الاختبار تمثل الجيل الأول من التجهيزات وبالتالي يُتوقع حتماً إدخال بعض التحسينات على خوارزميات المستقبل لتوفر تعزيزاً إضافياً في الأداء، ويبين متوسط النتائج أن نظام DVB-S2 هو نظام ممتاز، ليس من الناحية النظرية فقط، بل أيضاً في العتاد الفعلي.

وعلاوة على ذلك، تبيّن المقارنة مع نظام DVB-S في التشكيلات التشغيلية أن نظام DVB-S2 يقدم مكسباً ملموساً في السعة في تشكيلات CCM في كل من الموجة الحاملة الواحدة والموجات الحاملة المتعددة على حد سواء لكل تشكيلة مرسل موصل تراسل. وأخيراً، أُجريت اختبارات تم فيها إقران مشكّلات مع مزيلات تشكيل لمصنّعين مختلفين وأفضت إلى أن التجهيزات تبدي قابلية تشغيل بيني ممتازة.

## الملحق 2

### الخصائص الرئيسية للنظام DVB S2X (الجزء الخاص بالإذاعة مشار إليه بالنظام E2)

النظام DVB-S2X هو تمديد لمواصفة النظام DVB-S2 للتطبيقات الساتلية للنطاق العريض، وهو يوفر تكنولوجيات وميزات إضافية. ويُنشر النظام DVB-S2X باعتباره الجزء 2 من المعيار ETSI EN 302 307، على أساس أن النظام DVB-S2 هو الجزء 1.

ويتيح النظام DVB-S2X أداءً وميزات أفضل للتطبيقات الأساسية للنظام DVB-S2، بما في ذلك البث المباشر إلى المنزل (DTH) والمساهمة والمطاريف ذات الفتحة الصغيرة جداً (VSAT) والتجميع الساتلي الرقمي للأخبار (DSNG). وتوفر المواصفة أيضاً مدى تشغيلياً موسعاً لتغطية الأسواق الناشئة من قبيل التطبيقات المتنقلة.

لقد حُدّدت مواصفات النظام DVB-S2 منذ حوالي 10 سنوات مع تركيز قوي على البث المباشر إلى المنزل. وظهرت منذ ذلك الحين متطلبات جديدة ويقدم النظام DVB-S2X المواصفات التقنية اللازمة. فهو يدعم كفاءة طيفية أعلى بكثير من أجل قيم نسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء ( $C/N$ ) النموذجية للتطبيقات المهنية مثل وصلات المساهمة أو تقاسم القنوات القائم على بروتوكول الإنترنت. ويدعم النظام أيضاً قيمةً منخفضة جداً للنسبة  $C/N$  تصل إلى -10 dB للتطبيقات المتنقلة (مثل التطبيقات البحرية والطيران والقطارات، إلخ...).

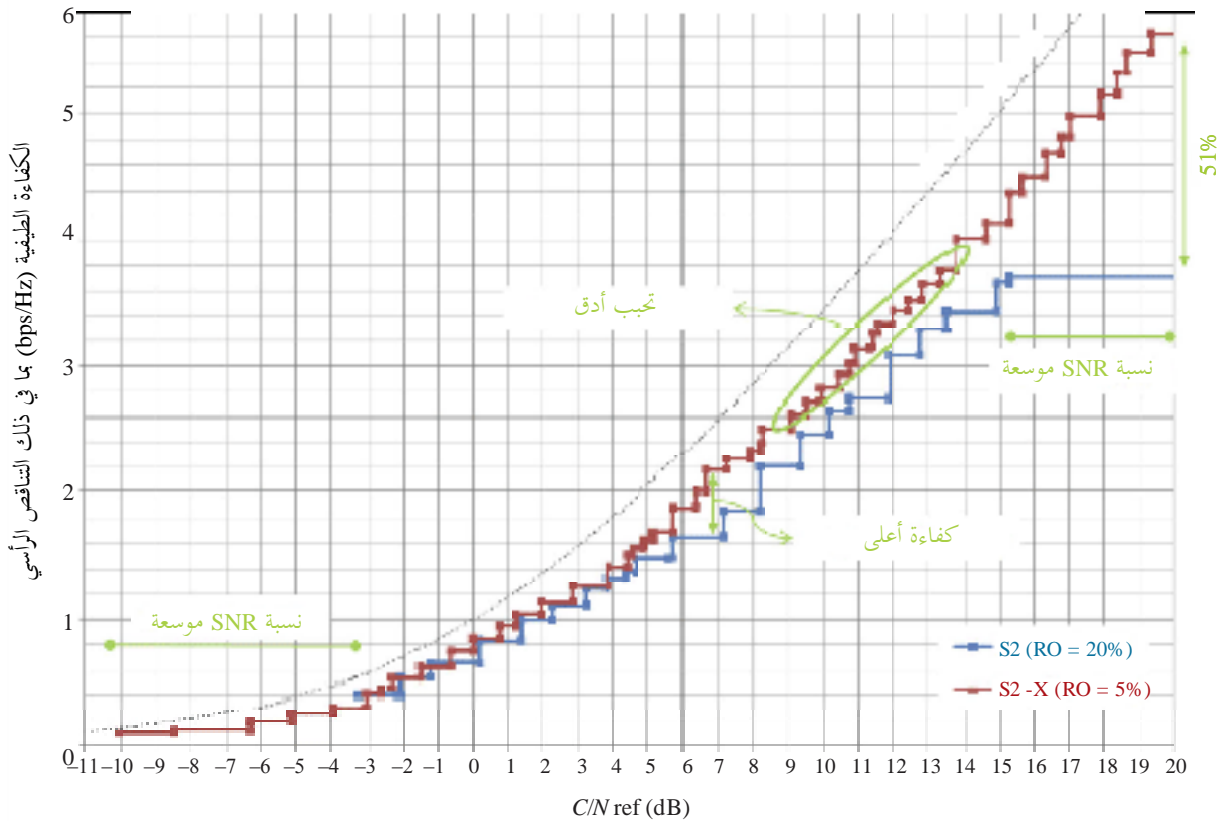
ويقوم المعيار DVB-S2X على المواصفة DVB-S2 الراسخة. وهو يستعمل مخطط تصحيح أمامي للأخطاء (FEC) لاختبار التعادلية منخفض الكثافة (LDPC) الذي أثبت نجاعته وقوته، مقترناً بالتصحيح الأمامي للأخطاء بشفرة بوس-شودري-هوكنهم (BCH) كشفرة خارجية، ويوفر العناصر الإضافية التالية:

- خيارات خفض أقل للقدرة بمقدار 5% و 10% (إضافةً إلى 20% و 25% و 35% في المعيار DVB-S2).
- تدرج وتوسع أدق لعدد من أساليب التشكيل والتشفير.
- خيارات كوكبات جديدة للقنوات الخطية وغير الخطية (كوكبات القنوات الخطية يشار إليها بالرمز xxx-L، بينما يشير الرمز xxx إلى كوكبات القنوات غير الخطية المقابلة).
- خيارات تخليط إضافية لحالات التداخل الحرجة في القناة المشتركة.
- تجميع للقنوات حتى 3 قنوات.
- دعم التشغيل في حالة القيم المنخفضة جداً لنسبة الإشارة إلى الضوضاء (SNR) تصل إلى -10 dB.
- خيار الرتل الفوقي.

ويؤدي ذلك إلى الكفاءات الطيفية التالية للنظام DVB-S2X مقارنةً بالنظام DVB-S2 (الشكل 4).

الشكل 4

مقارنة النظامين DVB-S2X و DVB-S2 من حيث الأداء



BO.1784-04

يوسّع مدى النسبة  $C/N$  القابل للاستعمال إلى قيم تصل إلى -10 dB عن طريق خيارات إضافية للترتيل والتشفير والتشكيل، وهو ما من شأنه أن يمكّن الخدمات الساتلية للاتصالات المتنقلة (في البحر والجو) والهوائيات الاتجاهية الصغيرة جداً. وفيما يتعلق بتطبيقات المطاريف ذات الفتحة الصغيرة جداً (VSAT)، تتيح مواصفات النظام DVB-S2X إمكانية دعم التقنيات المتقدمة

لشبكات المستقبل التفاعلية عريضة النطاق، مما يعني التخفيف من التداخل داخل النظام وتحقيق قفزات للحزم فضلاً عن الإرسالات متعددة الأنساق. ويمكن أن تنتج عن ذلك مكاسب كبيرة في سعة ومرونة الشبكات الساتلية التفاعلية عريضة النطاق والتي يعود الفضل في إمكانية تحقيقها إلى البنية الاختيارية للترتيب الفائق.

وأتاح النظام DVB-S2 بالفعل كفاءة طيفية ممتازة لتطبيقات البث المباشر إلى المنزل، ولذلك لا يمكن للنظام DVB-S2X تحقيق مكاسب للطبقة المادية يمكن أن تضاهي الانتقال من النظام DVB-S إلى النظام DVB-S2 (أي حوالي 30%). ومع ذلك فإن النظام DVB-S2X يحقق التوليف الدقيق لطبقتي البروتوكول المادية والعلية للنظام DVB-S2 من أجل البث المباشر إلى المنزل، وينتج بذلك باقة شديدة الجاذبية (للجيل الجديد من الخدمات التي ستحتاج إلى مستقبلات جديدة في جميع الأحوال).

وتتمثل السمات الأكثر صلة بالبث المباشر إلى المنزل في خيارات تجميع القنوات وتقسيم أدق للتشكيل والتصحيح الأمامي للأخطاء، مقترنة بتحقيق تخفيضات أكثر حدة للقدرة. وسيدعم تجميع قنوات قد يصل عددها إلى 3 قنوات ساتلية معدلات بيانات إجمالية أكبر ويسمح للخدمات ذات معدلات البيانات العالية مثل التلفزيون فائق الوضوح بتحقيق مكاسب إحصائي إضافي لتعدد الإرسال. ويتيح التطبيق الإلزامي للتشفير والتشكيل المتغيرين (VCM) في المستقبلات إمكانية زيادة الكفاءة الطيفية لخدمات التلفزيون فائق الوضوح، ويضمن في الوقت نفسه استمرار الخدمة في فترات الأمطار الغزيرة من خلال البث في آن واحد للمكونات العادية الوضوح (SD) التي تحظى بدرجة عالية من الحماية.

ويمكن التقسيم الأدق للتشكيل وخيارات التصحيح الأمامي للأخطاء من تحسين المرونة التشغيلية.

وفيما يتعلق بالتطبيقات المهنية وتطبيقات (DSNG)، تتيح خططات التشكيل عالية الكفاءة كفاءة طيفية تقارب 6 bit/s/Hz (بالمخطط 256APSK). وتُدعم حالياً قيم لنسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء (C/N) تصل إلى 20 dB بتحقيق تحسن في الكسب يمكن أن يصل إلى 50%.

### الملحق 3

#### مقارنة النظامين DVB-S2 (النظام E1) و DVB-S2X

#### (الجزء الخاص بالإذاعة مشار إليه بالنظام E2) مع نظام البث التلفزيوني

#### الرقمي المتعدد البرامج بواسطة الساتل المعرّف في التوصية ITU-R BO.1516

يضم الجدول 2 معلومات عن الوظائف الأساسية (عناصر مشتركة) والوظائف الإضافية الضرورية للأنظمة الأربعة المشار إليها في التوصية ITU-R BO.1516 (الأنظمة A و B و C و D)، ويقارنها بالمعلومات الخاصة بالنظام DVB-S2 المشار إليه بالنظام E1 والنظام DVB S2X المشار إليه بالنظام E2.

تفيد جمعية الاتصالات الراديوية التابعة للاتحاد الدولي للاتصالات في الفقرة 2.1.6 من القرار ITU-R 1 بما يلي: "عندما تقدم التوصيات معلومات بشأن الأنظمة المتنوعة المتعلقة بتطبيق راديوي واحد محدد، فيجب أن تستند إلى معايير ذات صلة بالتطبيق، ويجب أن تتضمن، حيثما يكون ذلك ممكناً، تقييماً للأنظمة الموصى بها باستعمال هذه المعايير". يقدم الجدول 3 هذا التقييم. وقد تم اختيار معايير الأداء المتصلة بهذه الأنظمة، وترد قيم المعلومات أو القدرات المعلمية لكل من هذه الأنظمة.

الجدول 2  
ملخص خصائص الأنظمة الرقمية عرضة النطاق عبر الساتل  
أ) الوظيفة

| النظام E2   | النظام E1   | النظام D  | النظام C   | النظام B   | النظام A   |   |
|---|---|---|--|--|--|---|
| تطبيقات الصوت والبيانات والبيانات التفاعلية لكل من SDTV و HDTV و UHDTV <sup>(1)</sup>   | تطبيقات الصوت والبيانات والبيانات التفاعلية لكل من SDTV و HDTV  | تطبيقات الصوت والبيانات والبيانات التفاعلية لكل من SDTV و HDTV      | تطبيقات الصوت والبيانات والبيانات التفاعلية لكل من SDTV و HDTV | تطبيقات الصوت والبيانات والبيانات التفاعلية لكل من SDTV و HDTV | تطبيقات الصوت والبيانات والبيانات التفاعلية لكل من SDTV و HDTV | خدمات منجزة   |
| MPEG-TS/تدفق تنوعي (مثل IP)   | MPEG-TS   | MPEG-TS   | MPEG-TS  | MPEG-TS معدّل  | MPEG-TS  | نسق إشارة الدخل   |
| نعم، 255 كحد أقصى   | نعم، 8 كحد أقصى   | لا  | لا   | لا   | لا   | مقدرة إشارة مداخل متعددة                                  |
| بالنسبة للإذاعة: قيمة التشفير والتشكيل المتغيرين متاحة بالإضافة إلى قدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية. (7)                   | بالنسبة للإذاعة: تُحدد بقدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية. (7) | يتمسّر الإرسال التراتبي فضلاً عن قدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية | تُحدد بقدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية                      | تُحدد بقدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية                      | تُحدد بقدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية                      | إمكانية تحمّل خبو المطر                                   |
|   |   |   |  |  |  |   |
| حتى 3 قنوات   | لا  | لا  | لا   | لا   | لا   | تجميع القنوات   |
| أساليب VL-SNR مناسبة للتطبيقات المتنقلة والخدمات الأخرى المقدمة إلى المناطق التي تنخفض فيها النسبة SNR إلى قيم تصل إلى -10 dB | ليس متاحاً ومتروك للنظر فيه مستقبلاً                            | ليس متاحاً ومتروك للنظر فيه مستقبلاً                                | ليس متاحاً ومتروك للنظر فيه مستقبلاً                           | ليس متاحاً ومتروك للنظر فيه مستقبلاً                           | ليس متاحاً ومتروك للنظر فيه مستقبلاً                           | استقبال متنقل   |
| متاحاً  | متاحاً  | متاحاً  | متاحاً   | متاحاً   | متاحاً   | تخصيص مرز لمعدل بتات الخدمات                              |
| يمكن بالنسبة للأنظمة A و B و C و D و E1 و E2  | يمكن بالنسبة للأنظمة A و B و C و D و E1                         | يمكن بالنسبة للأنظمة A و B و C و D                                  | يمكن بالنسبة للأنظمة A و B و C و D                             | يمكن بالنسبة للأنظمة A و B و C و D                             | يمكن بالنسبة للأنظمة A و B و C و D                             | تصميم شائع للمستقبل مع أنظمة مستقبلات أخرى                |
| على أساس MPEG-TS و GSE و GSE-Lite   | على أساس MPEG-TS  | على أساس MPEG-TS  | على أساس MPEG-TS   | على أساس (التدفق الأولي) MPEG-TS                               | على أساس MPEG-TS   | خاصية مشتركة مع وسائط أخرى (أي أرضية، كبلية، وما إلى ذلك) |
| متاحة في السوق  | متاحة في السوق  | متاحة في السوق  | متاحة في السوق   | متاحة في السوق   | متاحة في السوق   | تجهيزات محطة الإذاعة                                      |



الجدول 2 (تابع)

ب) الأداء

| النظام E2  | النظام E1  | النظام D   | النظام C  |   | النظام B   | النظام A |                         |
|--|--|--|---|---|--|----------|-------------------------|
| معَدّل الرموز ( $R_s$ ) ليس ثابتاً. تُنتج معَدّلات البيانات الصافية التالية من مثال عن $R_s$ قدره 27,776 MBd وطول طبيعي لرتل FEC وبدون موجات دليلية:<br>Mbit/s 27,467 :1/2 QPSK<br>Mbit/s 41,316 :3/4 QPSK<br>Mbit/s 55,014 :2/3 8-PSK<br>Mbit/s 82,404 :3/4 16-APSK (5) (6) | يصل إلى حد 52,2 Mbit/s (عند معَدّل رموز قدره 28,86 (Mbit/s                   | MBd 29,3 MBd 19,5<br>Mbit/s 24,5 Mbit/s 16,4 :5/11<br>Mbit/s 27,0 Mbit/s 18,0 :1/2<br>Mbit/s 32,4 Mbit/s 21,6 :3/5<br>Mbit/s 36,0 Mbit/s 24,0 :2/3<br>Mbit/s 40,5 Mbit/s 27,0 :3/4<br>Mbit/s 43,2 Mbit/s 28,8 :4/5<br>Mbit/s 45,0 Mbit/s 30,0 :5/6<br>Mbit/s 47,2 Mbit/s 31,5 :7/8 | Mbit/s 17,69 :1/2<br>Mbit/s 23,58 :2/3<br>Mbit/s 30,32 :6/7 | معَدّل الرموز ( $R_s$ ) ليس ثابتاً. تُنتج معَدّلات البيانات الصافية التالية من مثال عن $R_s$ قدره 27,776 MBd:<br>Mbit/s 23,754 :1/2<br>Mbit/s 31,672 :2/3<br>Mbit/s 35,631 :3/4<br>Mbit/s 39,590 :5/6<br>Mbit/s 41,570 :7/8 | معَدّل البيانات الصافي (معَدّل قابل للإرسال دون تعادلية) |          |                         |
|  | 57,278 :8-PSK 25/36<br>91,437 :32-APSK 2/3 L (*)<br>137,120 :64-APSK 5/6 (6) |  |   |   |  |          |                         |
| نعم  | نعم  | نعم  | نعم   | نعم   | نعم  | نعم      | قابلية التمديد الصاعد   |
| نعم  | نعم  | نعم  | نعم   | نعم   | نعم  | نعم      | مقدرة HDTV              |
| نعم  | -  | -  | -   | -   | -  | -        | مقدرة UHD TV            |
| نعم  | نعم  | نعم  | نعم   | نعم   | نعم  | نعم      | نفاذ شرطي قابل للانتقاء |
| (*) يشير الرمز L إلى الأساليب المستمثلة من أجل القنوات شبه الخطية.   |  |  |   |   |  |          |                         |

الجدول 2 (تابع)

ج) الخصائص التقنية (إرسال)

| النظام E2   | النظام E1  | النظام D  |                           | النظام C  | النظام B  | النظام A  |                                  |
|---|--|---|---------------------------|---|---|---|----------------------------------|
| QPSK/8-PSK/8-APSK-L/16-APSK/16-APSK-L/32-APSK/32-APSK-L/64-APSK/64-APSK-L/(6) |  | QPSK/8-PSK/16-APSK/(5)32-APSK   | TC8-PSK/QPSK/BPSK         | QPSK  | QPSK  | QPSK  | مخططات تشكيل للإذاعة             |
|   | غير موصّف  | غير موصّف (مثلاً MBd 28,86)   |                           | متغيّر 19,5 و 29,3 MBd  | ثابت 20 MBd   | غير موصّف   | معدّل الرموز                     |
|   | غير موصّف  | غير موصّف (مثلاً MHz 28,86)   |                           | 19,5 و 29,3 MHz   | 24 MHz  | غير موصّف   | عرض النطاق الضروبي (-3 dB)       |
|   | 0,2، 0,25، 0,35 (جيب التمام المرفوع)   |   | 0,35 (جيب التمام المرفوع) | 0,33 و 0,55 (مرشاح باتروورث من الترتيب الرابع)                                | 0,2 (جيب التمام المرفوع)  | 0,35 (جيب التمام المرفوع)   | معدّل التناقص                    |
|   | 0,10، 0,15، 0,05 (جيب التمام المرفوع)  |   |                           |   |   |   |                                  |
|   | BCH (T, K, N) بمعلمات مختلفة حسب تشكيلة التشفير الداخلي وطول الرتل   | ريد سولومون (204، 188، T = 8)   |                           | ريد سولومون (204، 188، T = 8)   | ريد سولومون (146، T = 8)  | ريد سولومون (204، 188، T = 8)   | الشفرة الخارجية                  |
|   | BCH (T, K, N) بمعلمات مختلفة حسب تشكيلة التشفير الداخلي وطول الرتل   | ريد سولومون (255، 239، T = 8)   |                           | ريد سولومون (255، 239، T = 8)   | ريد سولومون (255، 239، T = 8)   | ريد سولومون (255، 239، T = 8)   | مولّد الشفرة الخارجية            |
|   | مختلف حسب تشكيلة التشفير الداخلي وطول الرتل  | $(x + \alpha^0)(x + \alpha^1) \dots (x + \alpha^{15})$<br>حيث $\alpha = 02_h$ |                           | $(x + \alpha^1)(x + \alpha^2) \dots (x + \alpha^{16})$<br>حيث $\alpha = 02_h$ | $(x + \alpha^0)(x + \alpha^1) \dots (x + \alpha^{15})$<br>حيث $\alpha = 02_h$ | $(x + \alpha^0)(x + \alpha^1) \dots (x + \alpha^{15})$<br>حيث $\alpha = 02_h$ | كثير حدود مولّد الشفرة الخارجية  |
|   | مختلف حسب تشكيلة التشفير الداخلي وطول الرتل  | $x^8 + x^4 + x^3 + x^2 + 1$   |                           | $x^8 + x^4 + x^3 + x^2 + 1$   | $x^8 + x^4 + x^3 + x^2 + 1$   | $x^8 + x^4 + x^3 + x^2 + 1$   | كثير حدود مولّد المجال           |
|   | عدد n من التتابعات PRBS غولد المشتقة من جمع تتابعين ناشئين عن استعمال متعددات الحدود الأساسية (فوق مجال غالوا (2))<br>$1+x^7+x^{18}$ and $1+y^5+y^7+y^{10}+y^{18}$<br>بحيث $n \in [0, 262\ 141]$ ويُعرّف التتابع رقم n حيث: $n=0, 1, 2, \dots, 2^{18}-2$ على النحو التالي:<br>$-z_n(i) = [x((i+n) \text{ modulo } (2^{18}-1)) + y(i)] \text{ modulo } 2, i = 0, \dots, 2^{18} - 2$ | :PRBS<br>$1 + x^{14} + x^{15}$  |                           | :PRBS<br>$1 + x + x^3 + x^{12} + x^{16}$<br>مبتور لفترة 4 894 بايتة           | لا شيء  | :PRBS<br>$1 + x^{14} + x^{15}$  | اختيار عشوائي من أجل تشتت الطاقة |

الجدول 2 (تابع)

(ج) الخصائص التقنية (إرسال)

| النظام E2  | النظام E1   | النظام D                           | النظام C                              | النظام B  | النظام A                                 |   |
|--|---|------------------------------------|---------------------------------------|---|--|---|
| $i \in [0,6]$ بحيث $n = i \times 10\ 949$<br>بالنسبة لخدمات الإذاعة من أجل<br>التخفيف من التداخل | $0 = n$ بالنسبة<br>لخدمات الإذاعة                       | 100101010000000                    | $0001_h$                              | غير مطبق  | 100101010000000                          | تتابع التحميل إلى<br>سجلّ تتابع ثنائي<br>شبه عشوائي<br>(PRBS) |
| قبل التشكيل/بعد تقابل البتة مع رتل الطبقة المادية<br>والإدراج الاختياري للموجة الدليلية          |   | بعد مشفّر RS                       | بعد مشفّر RS                          | غير مطبّقة  | قبل مشفّر RS                             | نقطة الاختيار<br>العشوائي                                     |
| (2)  |   | فدرة (العمق = 8)                   | بتلافييف،<br>$I = 12, M = 19$ (فوريي) | بتلافييف،<br>$N1 = 13$<br>$N2 = 146$<br>(رمزيي 2) | بتلافييف،<br>$I = 12, M = 17$<br>(فوريي) | التشدير بين الشفرات<br>الداخلية والخارجية                     |
|  | LDPC  | بتلافييف، شبكي<br>(8-PSK: TCM 2/3) | بتلافييف                              | بتلافييف  | بتلافييف                                 | التشفير الداخلي   |
|  | غير مطبّق   | $K = 7$                            | $K = 7$                               | $K = 7$   | $K = 7$                                  | طول القيود  |
|  | غير مطبّقة  | 1/2                                | 1/3                                   | 1½  | 1/2                                      | الشفرة الأساسية   |
|  | غير مطبّق   | 171، 133 (ثمانّي)                  | 117، 135، 161 (ثمانّي)                | 171، 133 (ثمانّي)                                 | 171، 133 (ثمانّي)                        | مولّد كثير الحدود   |
|  | رتل FEC طبيعي = 64 800 بتة<br>رتل FEC قصير = 16 200 بتة | غير مطبّق                          | غير مطبّق                             | غير مطبّق   | غير مطبّق                                | طول فدرّة الشفرة<br>الداخلية                                  |
|  | رتل FEC متوسط = 32 400 bits                             |                                    |                                       |   |  |   |

الجدول 2 (تابع)

ج) الخصائص التقنية (إرسال) (تتمة)

| النظام E2 <sup>3</sup>  | النظام E1 <sup>3</sup> | النظام D   | النظام C  | النظام B   | النظام A   |   |
|---|------------------------|--|---|--|--|---|
| QPSK: 1/4, 1/3, 2/5, 1/2, 3/5, 2/3, 3/4, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10<br>8-PSK: 3/5, 2/3, 3/4, 5/6, 8/9, 9/10<br>16-APSK: 2/3, 3/4, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10<br>32-APSK: 3/4, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10   |                        | 1/2, 3/4, 2/3, 5/6, 7/8                                      | 1/2, 2/3, 3/4, 3/5, 4/5, 5/6, 5/11, 7/8               | 1/2, 2/3, 6/7  | 1/2, 2/3, 3/4, 5/6, 7/8                                      | معدّل التشفير الداخلي                       |
| QPSK: 13/45, 9/20, 11/20, 11/45, 4/15, 14/45, 7/15, 8/15, 32/45<br>8-PSK: 23/36, 25/36, 13/18, 7/15, 8/15, 26/45, 32/45<br>8-APSK-L: 5/9, 26/45<br>16-APSK: 26/45; 3/5; 28/45; 23/36; 25/36; 13/18; 7/9; 77/90<br>7/15, 8/15, 26/45, 3/5, 32/45<br>16-APSK-L: 5/9; 8/15; 1/2; 3/5; 2/3<br>32-APSK: 2/3, 32/45<br>32-APSK-L: 2/3<br>64-APSK: 11/15; 7/9; 4/5; 5/6<br>64-APSK-L: 32/45 <sup>(6)</sup> |                        |  |   |  |  |   |
| بنية ترتيب طبقة النطاق الأساسي والطبقة المادية؛ موجات دليلية اختبارية   |                        | TMCC   | لا شيء  | لا شيء   | لا شيء   | تحكم بالإرسال                               |
| رتل FEC طبيعي = 64 800 بنة<br>رتل FEC قصير = 16 200 بنة   |                        | غير مطبق   | لا شيء  | لا شيء   | لا شيء   | بنية الرتل                                  |
| رتل FEC متوسط = 32 400 بنة  |                        |  |   |  |  |   |
| نعم   | لا                     | لا   | لا  | لا   | لا   | هيكل الترتيل الفائق                         |
| 188 من أجل MPEG-TS. غير موصّف من أجل GS   |                        | 188  | 188   | 130  | 188  | قد الرزمة (بايتات)                          |
| غير موصّفة  |                        | MPEG-2   | MPEG-2  | غير MPEG   | MPEG-2   | طبقة النقل                                  |
| مصمم أصلاً من أجل 11/12 و 17/21 دون استبعاد المجالات الترددية الأخرى  |                        | مصمم أصلاً من أجل 11/12 دون استبعاد المجالات الترددية الأخرى | مصمم أصلاً من أجل 11/12 و 4 مجالات ترددية ساتلية أخرى | مصمم أصلاً من أجل 11/12 دون استبعاد المجالات الترددية الأخرى | مصمم أصلاً من أجل 11/12 دون استبعاد المجالات الترددية الأخرى | المدى الترددي للوصلة الساتلية الهابطة (GHz) |

## الجدول 2 (تابع)

(د) الخصائص التقنية (تشفير المصدر)

| النظام E2 | النظام E1   | النظام D  | النظام C   | النظام B  | النظام A   |                               |                             |
|-----------|---|---|--|---|--|-------------------------------|-----------------------------|
|           | MPEG-4 AVC<br>MPEG-2<br>تنوعية<br>(4)HEVC<br>غير مقيدة  | MPEG-2  | MPEG-2   | MPEG-2  | MPEG-2   | قواعد<br>التركيب              | تشفير<br>المصدر<br>الفيديوي |
|           | السوية 3- و4<br>غير مقيدة، تنطبق على جميع السويات   | السوية الرئيسية والعالية  | السوية الرئيسية على الأقل  | السوية الرئيسية على الأقل   | السوية الرئيسية على الأقل  | السويات                       |                             |
|           | المظهر الجانبي الرئيسي<br>غير مقيدة، يمكن استعمال جميع المظاهر الجانبية   | المظهر الجانبي الرئيسي  | المظهر الجانبي الرئيسي على الأقل   | المظهر الجانبي الرئيسي على الأقل  | المظهر الجانبي الرئيسي على الأقل   | المظاهر<br>الجانبية           |                             |
|           | 4:3 16:9 (اختيارياً)<br>غير مقيدة   | 4:3 16:9  | 4:3 16:9   | 4:3 16:9  | 4:3 16:9 (اختيارياً)   | النسب الباعية                 |                             |
|           | يوصى بما من أجل MPEG-2:<br>704 × 576 720 × 576<br>480 × 576 544 × 576<br>352 × 288 352 × 576<br>يوصى بما من أجل MPEG-4 AVC:<br>720 × 480 640 × 480<br>544 × 480 480 × 480<br>352 × 480 352 × 240<br>1 920 × 1 080 1 440 × 1 080<br>1 280 × 1 080 960 × 1 080<br>1 280 × 720 960 × 720<br>640 × 720<br>يوصى بما من أجل HEVC (4)<br>غير مقيدة | 1 920 × 1 080<br>1 440 × 1 080<br>720 1 280 ×<br>720 × 480<br>544 × 480<br>480 × 480<br>352 × 240 <sup>(1)*</sup><br>176 × 120 <sup>(1)*</sup><br>(* من أجل الإرسال التراتبي) | 720(704) × 576<br>720(704) × 480<br>528 × 480<br>528 × 576<br>352 × 480<br>352 × 576<br>352 × 288<br>352 × 240 | 720 × 480<br>704 × 480<br>544 × 480<br>480 × 480<br>352 × 480<br>352 × 240<br>720 × 1 280<br>1 280 × 1 024<br>1 920 × 1 080 | غير مقيدة، يوصى بـ:<br>704 × 576 720 × 576<br>480 × 576 544 × 576<br>352 × 288 352 × 576 | أنساق الصورة المدعومة         |                             |
|           | 25، أو 50 أو 100، أو 24، أو 30، أو 60 أو 120  | 29,97 or 59,94  | 25 أو 29,97  | 29,97   | 25   | معدلات الأرتال عند<br>المراقب |                             |

## الجدول 2 (تابع)

(د) الخصائص التقنية (تشفير المصدر) (تتمة)

| النظام E2   | النظام E1 | النظام D                       | النظام C                              | النظام B                                   | النظام A                         |                        |
|---|-----------|--------------------------------|---------------------------------------|--|----------------------------------|------------------------|
| الطبقة الأولى من MPEG-1 أو الطبقة الثانية من MPEG-2 أو الطبقة الثانية السمعية المتلائمة ارتجاعياً من MPEG-2<br>MPEG-4 ALS ،MPEG-4 AAC |           | MPEG-2 AAC                     | ATSC A/53 أو الطبقتان الأولى والثانية | MPEG-1، الطبقة الثانية؛<br>ATSC A/53 (AC3) | MPEG-2، الطبقتان الأولى والثانية | فك تشفير المصدر الصوتي |
| مدعومة  |           | ETS 300 468                    | ATSC A/56 SCTE DVS/011                | نظام B                                     | ETS 300 468                      | معلومات الخدمة         |
| مدعومة  |           | قابلة للانتقاء من قبل المستعمل | قابلة للانتقاء من قبل المستعمل        | نظام B                                     | ETS 300 707                      | EPG                    |
| مدعومة  |           | قابلة للانتقاء من قبل المستعمل | غير موصّفة                            | غير موصّفة                                 | مدعومة                           | تلتكست                 |
| مدعومة  |           | مدعومة                         | مدعومة                                | مدعومة                                     | مدعومة                           | وضع العناوين الفرعية   |
| غير موصّفة  |           | مدعومة                         | نعم                                   | نعم  | غير موصّفة                       | الحواشي المشقّرة       |

- (1) هي قابلة للتطبيق أيضاً على جمع الأخبار والخدمات التفاعلية والتطبيقات الساتلية الأخرى.
- (2) رغم أن النظامين E1 و E2 لا يستعملان مشدراً بين الشفرات الداخلية والخارجية، هناك مشدّر بتات قبل منقّد تقابل الرموز (باستثناء QPSK).
- (3) لا تنطبق جميع معدلات التشفير الداخلي على جميع أحجام رتل التصحيح الأمامي للأخطاء.
- (4) التوصية ISO/IEC 23008-2:2013 | ITU-T H.265 (2013): التشفير الفيديوي عالي الكفاءة.
- (5) QPSK و 8-PSK هما مخططان معياريان وأما 16-APSK و 32-APSK، فهما مخططان اختياريان لتطبيقات الإذاعة في النظام DVB-S2.
- (6) QPSK و 8-PSK و 16-APSK و 32-APSK و 32-APSK-L و 16-APSK-L هي مخططات معيارية للإذاعة، وأما 64-APSK و 64-APSK-L، فهي مخططات اختيارية للإذاعة في النظام DVB-S2X.
- (7) إضافة إلى ذلك، تتاح المخططات BPSK و 128-APSK و 256-APSK و 256-APSK-L في النظام DVB-S2X ولكنها لا تنطبق على الإذاعة. ويشير الرمز L إلى الأساليب المثلى للقنوات شبه الخطية. بالنسبة للخدمات من طرف إلى طرف والتفاعلية، يتوفر التشفير والتشكيل التكييفيان إضافة إلى قدرة المرسل ومعدّل الشفرة الداخلية.

## الجدول 3

## جدول خصائص المقارنة

| النظام E2 <sup>(9)</sup>                              |                                | النظام E1 <sup>(9)</sup>   |                                | النظام D                      |                 | النظام C       |                                | النظام B       |                 | النظام A       |                                | التشكيل والتشفير   |            |
|---|--------------------------------|--|--------------------------------|-------------------------------|-----------------|----------------|--------------------------------|----------------|-----------------|----------------|--------------------------------|--|------------|
| 32-APSK ، 16-APSK ، 8-PSK ، QPSK <sup>(10) (11)</sup> |                                | 16-APSK-L ، 8-APSK-L ، 64-APSK ، 32-APSK-L ، 64-APSK-L <sup>(11)</sup> |                                | 8-PSK و QPSK و BPSK           |                 | QPSK           |                                | QPSK           |                 | QPSK           |                                | أساليب تشكيل مدعوة إفرادياً وعلى نفس حامل الموجة   |            |
| C/N من أجل QEF <sup>(8)</sup>                         | الكفاءة الطيفية <sup>(7)</sup> | C/N من أجل QEF   | الكفاءة الطيفية <sup>(7)</sup> | C/N من أجل QEF <sup>(5)</sup> | الكفاءة الطيفية | C/N من أجل QEF | الكفاءة الطيفية <sup>(3)</sup> | C/N من أجل QEF | الكفاءة الطيفية | C/N من أجل QEF | الكفاءة الطيفية <sup>(1)</sup> | الأداء (يعرف نسبة الموجة الحاملة إلى الضوضاء (C/N) المطلوبة وشبه الخالية من الخطأ (QEF) (بوحدة bit/s/Hz) |            |
|   |                                |  |                                |                               |                 |                |                                |                |                 |                |                                | الأساليب الشفرة الداخلية   |            |
| غير مستعمل  |                                |  |                                | 0,2                           | 0,35            | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 1/2  | Conv. BPSK |
| 2,3-  |                                | 0,49   |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 1/4  | QPSK       |
| 2,03-   | 0,57                           | غير مستعمل   |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 13/45  |            |
| 1,2-  |                                | 0,66   |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 1/3  |            |
| 0,3-  |                                | 0,79   |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 2/5  |            |
| غير مستعمل  |                                |  |                                | غير مستعمل                    |                 | 2,8/3,0        | 0,54/0,63                      | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 5/11   |            |
| 0,22  | 0,89                           | غير مستعمل   |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 9/20   |            |
| 1,0   |                                | 0,99   |                                | 3,2                           | 0,7             | 3,3/3,5        | 0,59/0,69                      | 3,8            | 0,74            | 4,1            | 0,72                           | 1/2  |            |
| 1,45  | 1,09                           | غير مستعمل   |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 11/20  |            |
| 2,2   |                                | 1,19   |                                | غير مستعمل                    |                 | 4,5/4,7        | 0,71/0,83                      | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 3/5  |            |
| 3,1   |                                | 1,32   |                                | 4,9                           | 0,94            | 5,1/5,3        | 0,79/0,92                      | 5              | 0,98            | 5,8            | 0,96                           | 2/3  |            |
| 4,0   |                                | 1,49   |                                | 5,9                           | 1,06            | 6,0/6,2        | 0,89/1,04                      | غير مستعمل     |                 | 6,8            | 1,08                           | 3/4  |            |
| 4,7   |                                | 1,59   |                                | غير مستعمل                    |                 | 6,6/6,8        | 0,95/1,11                      | غير مستعمل     |                 | غير مستعمل     |                                | 4/5  |            |
| 5,2   |                                | 1,65   |                                | 6,8                           | 1,18            | 7,0/7,2        | 0,99/1,15                      | غير مستعمل     |                 | 7,8            | 1,2                            | 5/6  |            |
| غير مستعمل  |                                |  |                                | غير مستعمل                    |                 | غير مستعمل     |                                | 7,6            | 1,26            | غير مستعمل     |                                | 6/7  |            |
| غير مستعمل  |                                |  |                                | 7,4                           | 1,24            | 7,7/7,9        | 1,04/1,21                      | غير مستعمل     |                 | 8,4            | 1,26                           | 7/8  |            |

الجدول 3 (تابع)

| النظام E2 <sup>(9)</sup> |      | النظام E1 <sup>(9)</sup> |  | النظام D   |     | النظام C   |  | النظام B   |  | النظام A   |  | التشكيل والتشفير |  |
|--------------------------|------|--------------------------|--|------------|-----|------------|--|------------|--|------------|--|------------------|--|
| 6,2                      |      | 1,77                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 8/9              |  |
| 6,4                      |      | 1,79                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 9/10             |  |
| غير مستعمل               |      |                          |  | 8,4        | 1,4 | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | Trellis 8-PSK    |  |
| 4,73                     | 1,65 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 5/9              |  |
| 5,13                     | 1,71 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 26/45            |  |
| 5,5                      |      | 1,78                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 3/5              |  |
| 6,12                     | 1,90 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 23/36            |  |
| 6,6                      |      | 1,98                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 2/3              |  |
| 7,02                     | 2,06 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 25/36            |  |
| 7,49                     | 2,15 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 13/18            |  |
| 7,9                      |      | 2,23                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 3/4              |  |
| 9,3                      |      | 2,48                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 5/6              |  |
| 10,7                     |      | 2,65                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 8/9              |  |
| 11,0                     |      | 2,68                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 9/10             |  |
| 5,97                     | 1,97 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 1/2              |  |
| 6,55                     | 2,10 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 8/15             |  |
| 6,84                     | 2,19 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 5/9              |  |
| 7,41                     | 2,37 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 3/5              |  |
| 8,43                     | 2,64 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 2/3              |  |
| 7,51                     | 2,28 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 26/45            |  |
| 7,80                     | 2,37 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 3/5              |  |
| 8,10                     | 2,46 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 28/45            |  |
| 8,38                     | 2,52 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 23/36            |  |
| 9,0                      |      | 2,64                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 2/3              |  |
| 9,27                     | 2,75 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 25/36            |  |
| 9,71                     | 2,86 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 13/18            |  |
| 10,2                     |      | 2,97                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 3/4              |  |
| 10,65                    | 3,08 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 7/9              |  |
| 11,0                     |      | 3,17                     |  | غير مستعمل |     | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | غير مستعمل |  | 4/5              |  |



## الجدول 3 (تابع)

| النظام E2 <sup>(9)</sup>  |      | النظام E1 <sup>(9)</sup> |  | النظام D        | النظام C                 | النظام B      | النظام A        | التشكيل والتشفير                        |           |           |
|---|------|--------------------------|--|-----------------|--------------------------|---------------|-----------------|---|-----------|-----------|
| 11,6  |      | 3,30                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 5/6                                     |           |           |
| 11,99   | 3,39 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 77/90                                   |           |           |
| 12,9  |      | 3,52                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 8/9                                     |           |           |
| 13,1  |      | 3,57                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 9/10                                    |           |           |
| 11,10   | 3,29 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 2/3                                     | 32-APSK-L |           |
| 11,75   | 3,51 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 32/45                                   | 32-APSK   |           |
| 12,17   | 3,62 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 11/15                                   |           |           |
| 12,7  |      | 3,70                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 3/4                                     |           |           |
| 13,05   | 3,84 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 7/9                                     |           |           |
| 13,6  |      | 3,95                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 4/5                                     |           |           |
| 14,3  |      | 4,12                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 5/6                                     |           |           |
| 15,7  |      | 4,40                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 8/9                                     |           |           |
| 16,0  |      | 4,46                     |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 9/10                                    |           |           |
| 13,98   | 4,21 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 32/45                                   |           | 64-APSK-L |
| 14,81   | 4,34 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 11/15                                   |           | 64-APSK   |
| 15,47   | 4,60 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 7/9                                     |           |           |
| 15,87   | 4,74 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 4/5                                     |           |           |
| 16,55   | 4,93 | غير مستعمل               |  | غير مستعمل      | غير مستعمل               | غير مستعمل    | غير مستعمل      | 5/6                                     |           |           |
| نعم   |      |                          |  | نعم             | لا                       | لا            | لا              | هل لديه مقدرة التحكم التراتبي بالتشكيل؟ |           |           |
| متغيرة باستمرار   |      |                          |  | متغيرة باستمرار | متغيرة، 19,5 أو 29,3 MBd | ثابتة، 20 MBd | متغيرة باستمرار | خصائص معدل الرموز                       |           |           |
| من أجل تدفقات النقل (TS)، وقابل للتعريف إلى حد 64K من أجل التدفق التنوعي (GS). تدفقات الرزم ذات الأطوال المتغيرة، أو التدفقات غير المرزومة أو التدفقات ذات الأطوال الزائدة عن 64K ممكنة وتُعامل كتدفقات مستمرة. |      |                          |  | 188             | 188                      | 130           | 188             | طول الرزمة (بالبايتات)                  |           |           |
| MPEG-2 وتدفق تنوعي (GS)   |      |                          |  | MPEG-2          | MPEG-2                   | نظام B        | MPEG-2          | تدفقات النقل المدعومة                   |           |           |
| الاعتماد الكامل على بروتوكول الإنترنت   |      |                          |  |                 |                          |               |                 |   |           |           |

## الجدول 3 (تتمة)

| النظام E2(9) | النظام E1(9)  | النظام D  | النظام C              | النظام B              | النظام A              | التشكيل والتشفير                              |
|--------------|---|---|-----------------------|-----------------------|-----------------------|---|
|              | 1 إلى 255 من التدفقات لكل قناة                          | 1 إلى 8 من التدفقات لكل قناة  | تدفق واحد لكل قناة    | تدفق واحد لكل قناة    | تدفق واحد لكل قناة    | تقابل تدفق النقل مع القنوات الساتلية          |
|              | لا تحديد ضمن تدفق نقل.<br>لا تحديدات على التدفق التنوعي | لا تحديد ضمن تدفق نقل. وقد يكون ممكناً أيضاً على مدى تدفقات النقل ضمن قناة ساتلية | لا تحديد ضمن تدفق نقل | لا تحديد ضمن تدفق نقل | لا تحديد ضمن تدفق نقل | دعم لتعدد الإرسال الإحصائي للتدفقات الفيديوية |

(1) عند نسبة خطأ في البتات (BER)  $10^{-10} < 10^{-10}$ . تشير قيم  $C/N$  للنظام A إلى نتائج محاكاة حاسوبية تتحقق على سلسلة ساتلية افتراضية تشمل IMUX و TWTA و OMUX مع تناقص تشكيل بمقدار 0,35. وهي تقوم على افتراض تشفير فيرتري متدرج القرار في المستقبل. وقد اعتمدت نسبة عرض نطاق إلى الرمز قدرها 1,28. وتتضمن أرقام  $C/N$  أخطاءً محسوباً بمقدار 0,2 dB بسبب تحديدات عرض النطاق على مرشحي IMUX و OMUX وتشوه لا خطي على TWTA عند التشبع قدره 0,8 dB وانحطاط مودم قدره 0,8 dB. وتطبق الأرقام على  $BER = 2 \times 10^{-4}$  قبل RS (204,188) الذي يقابل بدون أخطاء تقريباً (QEF) عند خرج مشفر (RS). ولا يؤخذ الانحطاط الناجم عن التداخل في الحسبان.

(2) عند نسبة خطأ في البتات (BER) قدرها  $1 \times 10^{-12}$ .

(3) حسبما تُحسب بواسطة الصيغة  $2(R_c)(188/204)/1,55$  أو الصيغة  $2(R_c)(188/204)/1,33$  من أجل تحديد الشكل الطيفي العادي والمشذب للإرسال للنظام C، على التوالي، حيث  $R_c$  هو معدل الشفرة التلافيفية.

(4) النسبة  $E_s/N_0$  النظرية لتشكيل QPSK (بتتان لكل رمز) أي النسبة  $C/N$  كما تُقاس في عرض النطاق بمعدل الوحدات baud من أجل تحديد الشكل الطيفي العادي والمشذب للإرسال، على التوالي. وهي لا تتضمن هامش تنفيذ العتاد أو هامش خسارة المرسل المستجيب الساتلي.

(5) اشْتُقت هذه القيم من عمليات المحاكاة الحاسوبية واعتُبرت قيمةً نظرية. تنطبق القيم على معدل  $BER = 2 \times 10^{-4}$  قبل RS (204,188) مع عرض نطاق بمعدل الوحدات baud (عرض نطاق نيكوست). وهي لا تتضمن هامش تنفيذ العتاد أو هامش خسارة المرسل المستجيب الساتلي.

(6) اشْتُقت هذه القيم من عمليات المحاكاة الحاسوبية، و50 تكرار فك تشفير نقطة ثابتة LDPC، مع استعادة مثالية للموجة الحاملة والتزامن، وبدون ضوضاء طور، وقناة AWGN. ويبلغ طول رتل التصحيح الأمامي للأخطاء 64 800 ببتة. تنطبق القيم على معدل  $PER = 10^{-7}$  حيث PER هي النسبة، بعد التصحيح الأمامي للأخطاء عند المستقبل، بين رزم تدفق النقل المفيدة (188 بايتة) المتأثرة بالأخطاء وإجمالي الرزم المستقبلية. وهي لا تتضمن هامش تنفيذ العتاد أو هامش خسارة المرسل المستجيب الساتلي.

(7) معرفة كنسبة البتات المفيدة لكل وحدة معدل رموز دون موجات دليلية.

(8) اشْتُقت هذه القيم من عمليات المحاكاة الحاسوبية، و50 تكراراً للاختبار LDPC، ومع استعادة مثالية للموجة الحاملة والتزامن، وبدون ضوضاء طور، وقناة AWGN. ويبلغ طول رتل التصحيح الأمامي للأخطاء 64 800 ببتة. وتطبق القيم على معدل  $FER = 10^{-5}$  حيث FER هي النسبة، بعد التصحيح الأمامي للأخطاء عند المستقبل، بين عدد الأرتال FEC العادية المستقبلية المتأثرة بالأخطاء وإجمالي الأرتال المستقبلية. وهي لا تتضمن هامش تنفيذ العتاد أو هامش خسارة المرسل المستجيب الساتلي.

(9) تشير التشكيلات المدرجة للتشكيل والتشفير إلى الرتل FEC العادي.

(10) QPSK و 8-PSK هما مخططان معياريان، وأما 16-APSK و 32-APSK فهما مخططان اختياريان لتطبيقات الإذاعة في نظام DVB-S2.

(11) QPSK و 8-PSK و 8-APSK و 16-APSK و 16-APSK و 32-APSK و 32-APSK-L هي مخططات معيارية للإذاعة، وأما 64-APSK و 64-APSK-L فهي مخططات اختيارية للإذاعة في النظام DVB-S2X. إضافةً إلى ذلك، متاح المخططات 128-APSK و 256-APSK و 256-APSK-L في النظام DVB-S2X ولكنها لا تنطبق على تطبيقات الإذاعة. ويشير الرمز L إلى الأساليب المتلى للقنوات شبه الخطية.

## المرفق 1

### للملحق 3

ETSI EN 302 307-1 V1.4.1, *Digital Video Broadcasting (DVB); Second generation framing structure, channel coding and modulation systems for Broadcasting, Interactive Services, News Gathering and other broadband satellite applications; Part 1: DVB-S2*,  
[http://www.etsi.org/deliver/etsi\\_en/302300\\_302399/30230701/01.04.01\\_60/en\\_30230701v010401p.pdf](http://www.etsi.org/deliver/etsi_en/302300_302399/30230701/01.04.01_60/en_30230701v010401p.pdf)

## المرفق 2

### للملحق 2

ETSI EN 302 307-2 V1.1.1, *Digital Video Broadcasting (DVB); Second generation framing structure, channel coding and modulation systems for Broadcasting, Interactive Services, News Gathering and other broadband satellite applications; Part 2: DVB-S2 Extensions (DVB-S2X)*,  
[http://www.etsi.org/deliver/etsi\\_en/302300\\_302399/30230702/01.01.01\\_60/en\\_30230702v010101p.pdf](http://www.etsi.org/deliver/etsi_en/302300_302399/30230702/01.01.01_60/en_30230702v010101p.pdf)

---